

DYMO®



sv Bruksanvisning

no Brukerhåndbok

da Brugervejledning

fi Käyttöopas

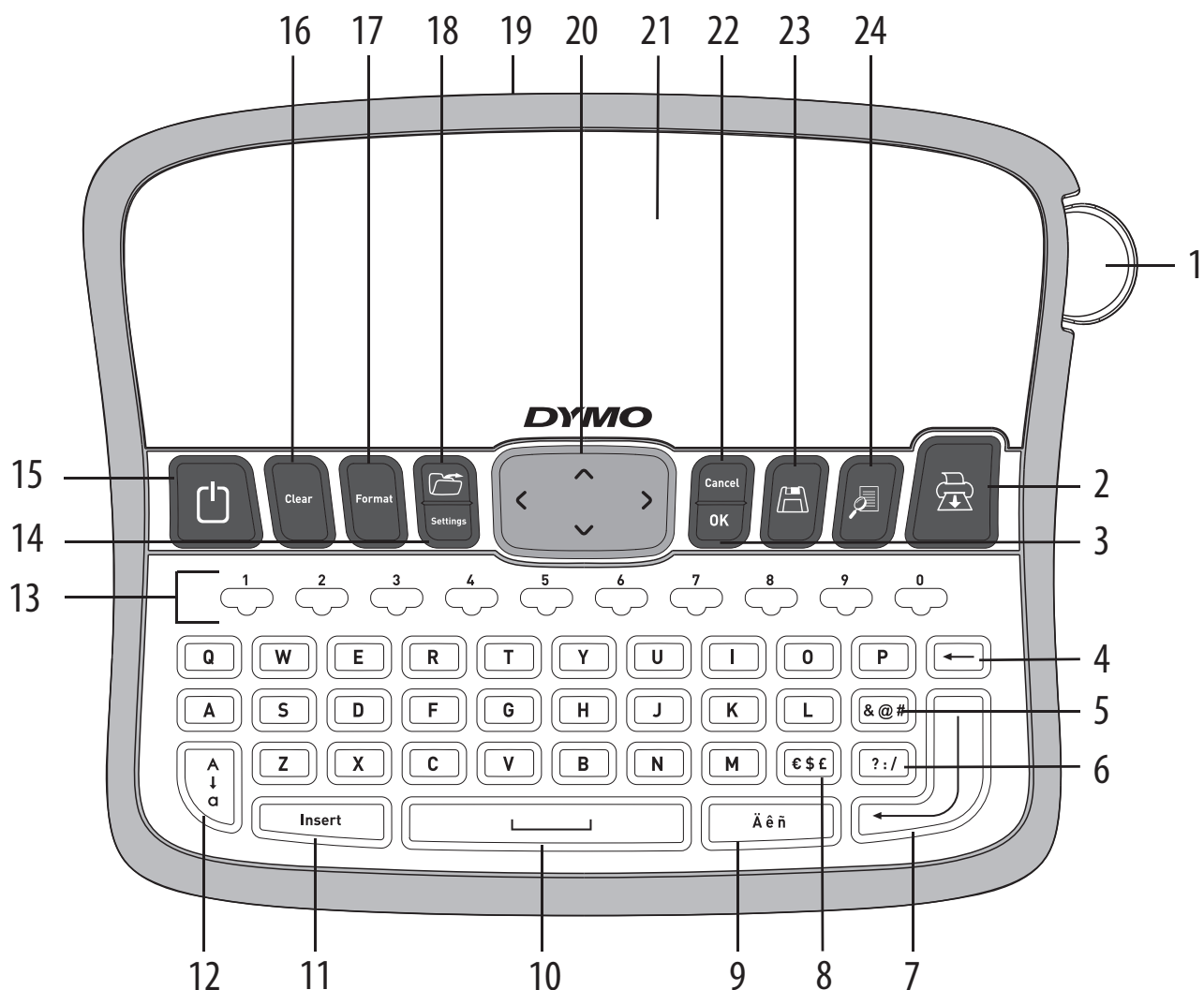
LabelManager®

360D

Sisältö

Tarrakirjoittimen esittely	89
Tuotteen rekisteröiminen	89
Aloituspvinkkejä	89
Virran kytkeminen	89
Akun asentaminen	90
Akun lataaminen	90
Tarrakasetin asettaminen paikalleen	91
Tarratulostimen käyttäminen ensimmäistä kertaa	92
Tarrakirjoittimeen tutustuminen	93
Virta	93
LCD-näyttö	94
Format (muotoilu)	95
Insert (lisäys)	95
Settings (asetukset)	95
CAPS-tila (vain suuret kirjaimet)	95
Askelpalautin	95
Clear (tyhjennys)	95
Navigointinäppäimet	96
Cancel (peruutus)	96
Tarran muotoileminen	97
Kirjasintyyppi	98
Kirjasinkoko	98
Kirjasintyyli	99
Tekstikehyksen ja alleviivauksen lisääminen	99
Peilikuvatekstin käyttäminen	100

Tekstin tasaaminen	100
Kiinteänpituisten tarrojen luominen	101
Kaksirivisten tarrojen luominen	102
Kuvien, symbolien erikoismerkkien käyttäminen	103
Kuvien lisääminen	103
Symbolien lisääminen	104
Symbolinäppäinten käyttäminen	104
Kansainvälisten merkkien käyttäminen	105
Tulostusvaihtoehdot	106
Tarran esikatselu	106
Useiden tarrojen tulostaminen	106
Tarrakirjoittimen muistin käyttäminen	106
Tarran tallentaminen	107
Tallennettujen tarrojen avaaminen	107
Tallennetun tekstin lisääminen	107
Tarrakirjoittimen huoltaminen	109
Vianmääritys	110
Palautetta käyttöoppaasta	111
Ympäristötiedot	112



Kuva 1 Elektroninen DYMO® LabelManager 360D -tarrakirjoitin

1	Leikkuripainike	9	Aksentillinen kirjain	17	Format (muotoilu)
2	Tulostus	10	Välilyönti	18	Avaus
3	OK	11	Insert (lisäys)	19	Verkkolaite
4	Askelpalautin	12	Isot/pienet kirjaimet	20	Navigointi
5	Symbolit – välimerkit	13	Numeronäppäimet	21	LCD-näyttö
6	Symbolit – yleiset	14	Settings (asetukset)	22	Cancel (peruutus)
7	Enter	15	On/off	23	Tallennus
8	Symbolit – valuutta	16	Clear (tyhjennys)	24	Esikatselu

Tarrakirjoittimen esittely

Elektronisen DYMO® LabelManager 360D -tarrakirjoittimen avulla voit tulostaa laajan valikoiman laadukkaita, itsekiinnittyviä tarroja. Tarrojen tulostamiseen voi valita monia erilaisia, erikokoisia ja erityyisiä kirjasinvaihtoehtoja. Tarrakirjoittimessa käytetään DYMO D1-tarrakasetteja, joiden leveys voi olla 6 mm (1/4"), 9 mm (3/8"), 12 mm (1/2") tai 19 mm (3/4"). Tarrakasetteja on saatavilla monen värisenä.

Osoitteessa **www.dymo.com** on tietoa tarrojen ja lisälaitteiden saatavuudesta.

Tuotteen rekisteröiminen

Rekisteröi tarrakirjoittimesi verkossa osoitteessa **www.dymo.com/register**.

Aloituspvinkkejä

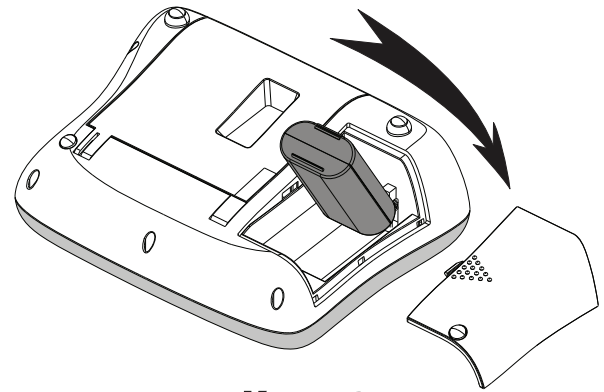
Tämän osion neuvoja noudattamalla opit tulostamaan ensimmäisen tarrasi.

Virran kytkeminen

Tarrakirjoitin toimii ladattavalla litiumioniakulla. Energian säästämiseksi tarrakirjoitin sammuu automaattisesti, kun laitetta ei ole käytetty kahteen minuuttiin.

Akun asentaminen

Tarrakirjoittimen mukana toimitettava akku on osittain ladattu. Akkua ei tarvitse ladata ennen tarrakirjoittimen ensimmäistä käyttökertaa.



Kuva 2

Toimi seuraavasti

- 1 Työnnä akkukotelon kansi irti tarrakirjoittimesta. Katso Kuva 2.
- 2 Aseta akku akkukoteloon.
- 3 Aseta akkukotelon kansi takaisin paikalleen.

HUOMAA Poista akku, jos tarrakirjoitinta ei käytetä pitkään aikaan.

Akun lataaminen

Tarrakirjoittimen mukana toimitetaan virtamuunnin akun lataamista varten.

HUOMAA Virtamuunninta käytetään ainoastaan akun lataamiseen. Virtamuuntimella ei voi antaa virtaa tarrakirjoittimelle.

Toimi seuraavasti

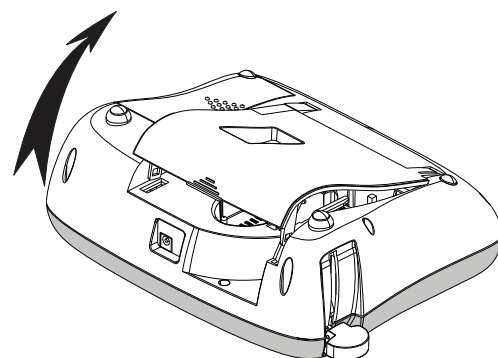
- 1 Liitä virtamuunnin laitteen yläreunassa olevaan virtaliittimeen.
- 2 Liitä virtamuuntimen toinen pää seinäpistokkeeseen.

Tarrakasetin asettaminen paikalleen

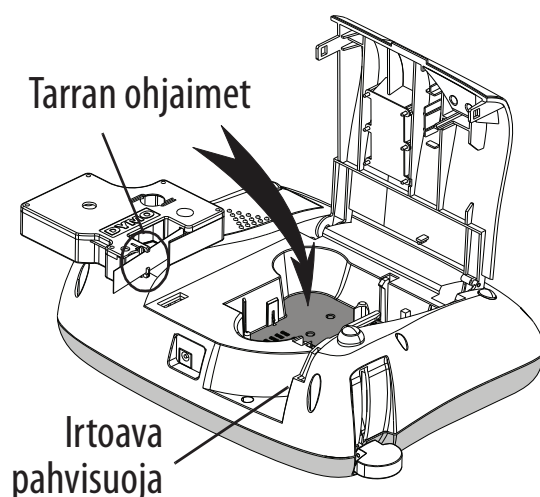
Tarrakirjoittimen mukana toimitetaan yksi tarrakasetti. Osoitteessa **www.dymo.com** on tietoa tarrakasettien saatavuudesta ja ostamisesta.

Toimi seuraavasti

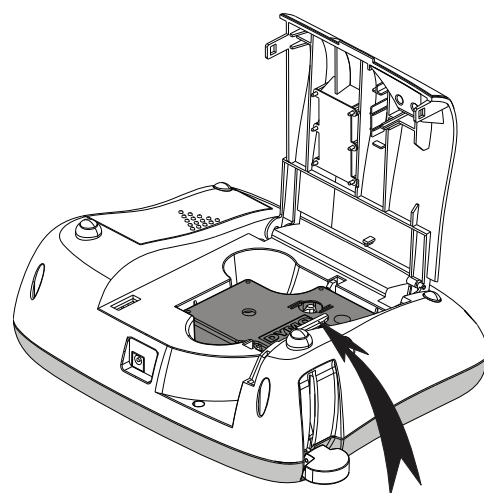
- 1 Avaa kasettitila nostamalla sen suojakansi. Katso Kuva 3.
- 2 Poista suojapahvi tarran ulostuloaukosta ennen tarratulostimen ensimmäistä käyttökertaa. Katso Kuva 4.
- 3 Aseta kasetti ohjainten väliin etiketti ylöspäin.
- 4 Paina tiukkaan niin, että kotelo napsahtaa paikalleen. Katso Kuva 5.
- 5 Sulje kasettitilan kansi.



Kuva 3



Kuva 4



Kuva 5

Klik!

Tarratulostimen käyttäminen ensimmäistä kertaa

Kun kytket virran päälle ensimmäistä kertaa, sinua pyydetään valitsemaan kieli, mittayksiköt ja tarran leveys. Nämä valinnat säilyvät asetuksina, kunnes muutat niitä.

Voit vaihtaa valintoja -painikkeen avulla.

Tarrakirjoittimen asetukset

- 1 Kytke virta tarrakirjoittimeen painamalla -painiketta.
- 2 Valitse kieli ja paina .
- 3 Valitse tuumat tai millimetrit ja paina .
- 4 Valitse tarrakirjoittimeen asetetun tarrakasetin leveys ja paina .

Olet nyt valmis tulostamaan ensimmäisen tarrasi.

Tarran tulostaminen

- 1 Kirjoita tekstiä yksinkertaisen tarran luomiseksi.
- 2 Paina .
- 3 Valitse kopioiden määrä.
- 4 Tulosta painamalla  tai .
- 5 Leikkaa tarra painamalla leikkuripainiketta.

Onnittelut! Olet tulostanut ensimmäisen tarrasi. Jatka lukemista, niin saat lisää tietoa tarrojen luomisen kaikista mahdollisuuksista.

Tarrakirjoittimeen tutustuminen

Opettele aluksi tarrakirjoittimen ominaisuus- ja toimintopainikkeiden sijainnit. Katso kuvaa 1. Seuraavassa osiossa kuvataan jokaista toimintoa yksityiskohtaisesti.

Virta

Painike  kytkee virran päälle ja pois päältä. Virta katkeaa automaattisesti, jos laitetta ei käytetä kahteen minuuttiin. Kun virta katkeaa automaattisesti, viimeksi luotu tarra näkyy ruudussa kytkettäessä virta takaisin. Myös aiemmin valitut tyyliasetukset on tallennettu.

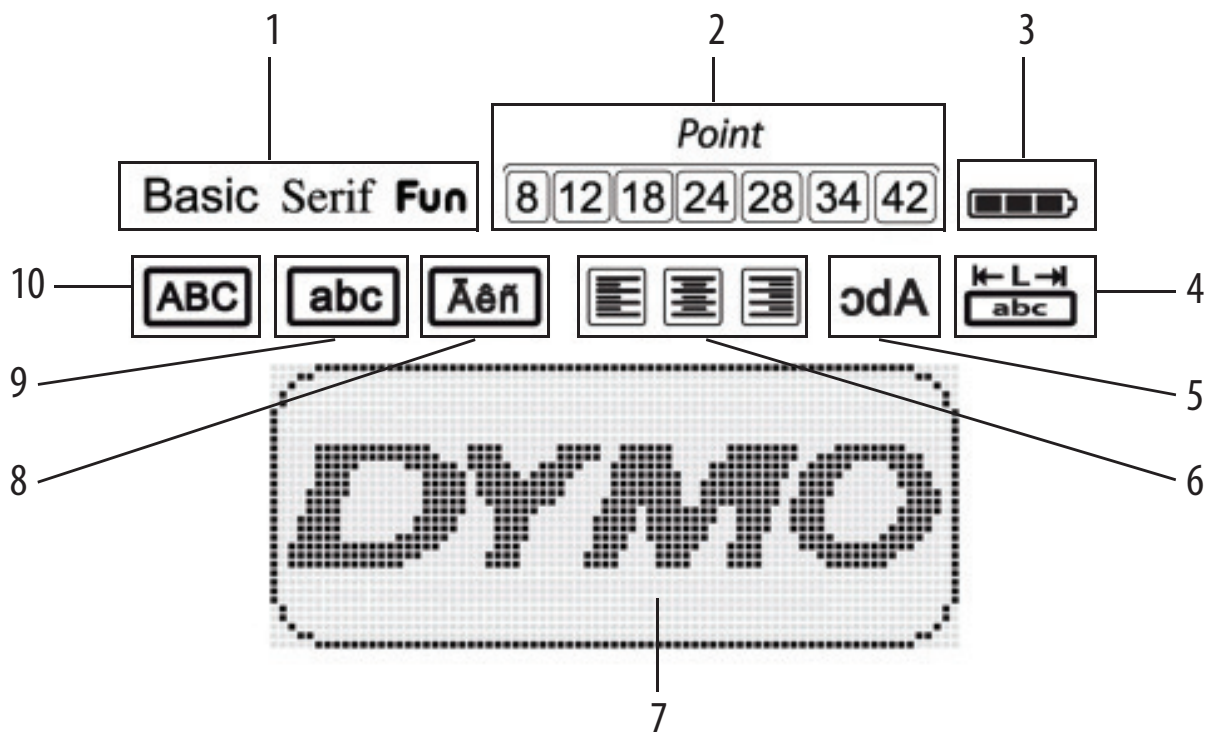
Kun virta katkaistaan manuaalisesti, tarran teksti ja tyyliasetukset eivät jää muistiin, joten ruudussa näkyy tyhjä tarra käynnistettäessä tulostin uudellen.

Jos nykyistä tarraa ei ole vielä tallennettu, tulostin kehottaa tallentamaan tarran laitetta sammutettaessa.

LCD-näyttö

Näytössä voi näkyä kerrallaan kaksi riviä tekstiä. Näytössä esitettävien merkkien määrä kullakin rivillä vaihtelee tekstin suhteellisen välistyksen mukaan.

Nyt näet välittömästi kaikki lisäämäsi asettelut DYMO:n graafisen näytön ansiosta.



Ominaisuusmerkit näkyvät nestekidenäytön yläreunassa mustina ja osoittavat, että kyseinen ominaisuus on valittu.

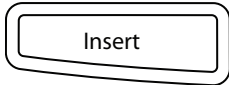
- | | |
|---------------------------------|--------------------------------|
| 1 Kirjasin | 6 Tekstin tasaus |
| 2 Kirjasinkoko | 7 Muokkausalue |
| 3 Akku | 8 Aksentillinen kirjain |
| 4 Kiinteänpituinen tarra | 9 Pienet kirjaimet |
| 5 Peilikuvateksti | 10 Isot kirjaimet |

Format (muotoilu)



-painike avaa kirjasimen, kirjasinkoon, tyylin, tekstikehyksen ja alleviivauksen, tarran pituuden, tasauksen ja peilikuvatekstin alavalikot. Näitä muotoiluominaisuuksia kuvataan tässä käyttöoppaassa myöhemmin.

Insert (lisäys)



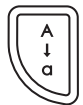
-painike mahdollistaa symbolien, kuvien tai tallennetun tekstin lisäämisen tarraan. Näitä ominaisuuksia kuvataan tässä käyttöoppaassa myöhemmin.

Settings (asetukset)



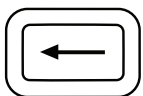
-painike avaa kielen, mittayksiköiden, tarran leveyden ja lisätietojen alavalikot.

CAPS-tila (vain suuret kirjaimet)



-painike kytkee käyttöön isot ja pienet kirjaimet. Kun CAPS-tila on käytössä, näytössä on CAPS-ilmaisina ja kaikki kirjoittamasi kirjaimet näkyvät suuraakkosina. CAPS-tila ei ole oletuksena käytössä. Kun CAPS-tila ei ole käytössä, kaikki kirjaimet kirjoitetaan pieninä kirjaimina.

Askelpalautin



-painike poistaa kohdistimen vasemmalla puolella olevan merkin.

Clear (tyhjennys)



-painike poistaa kaikki tarratekstit, pelkän tekstin muotoilun tai molemmat.

Navigointinäppäimet

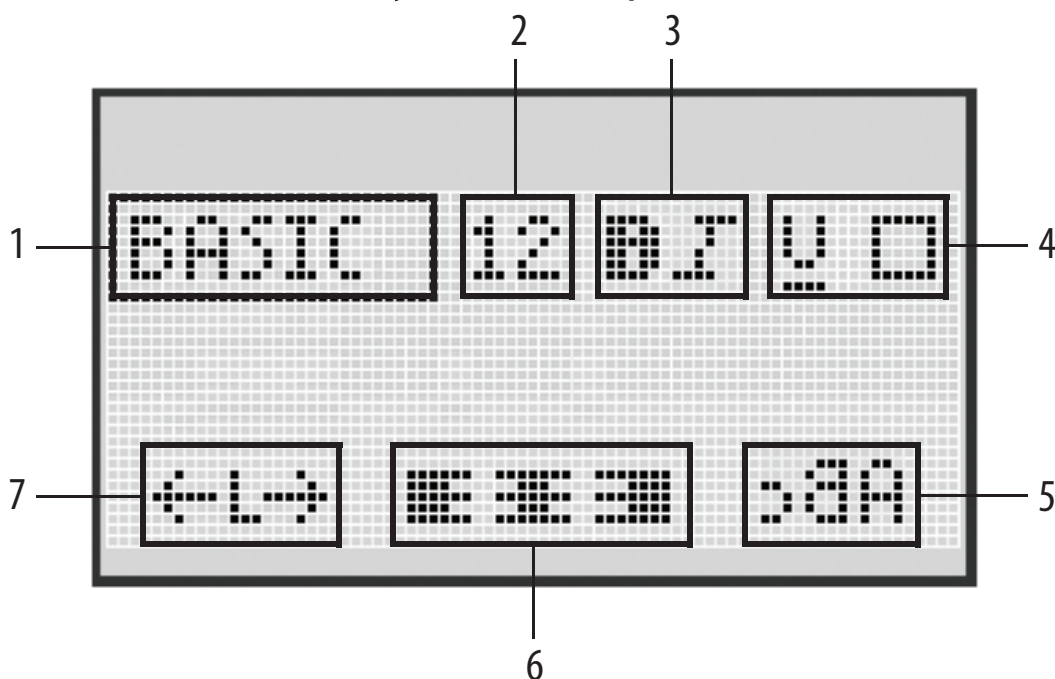
Voit tarkastella ja muokata tarraasi oikean ja vasemman navigointinäppäimen avulla. Voit myös liikkua valikossa ylös ja alas osoittavilla navigointinäppäimillä ja tehdä valinnan painamalla .

Cancel (peruutus)

-painikkeella voit poistua valikosta tekemättä valintaa tai peruuttaa toiminnon.

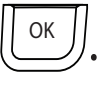
Tarran muotoileminen

Voit valita useita erilaisia tarrojen ulkoasua parantavia muotoiluasetuksia.



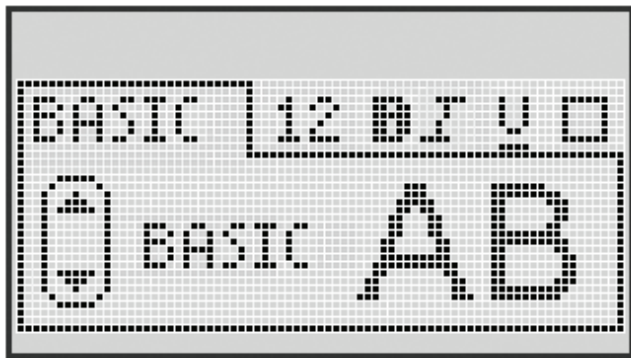
- | | | | |
|----------|-------------------------|----------|---------------|
| 1 | Kirjasintyyppi | 5 | Peili |
| 2 | Kirjasinkoko | 6 | Tasaus |
| 3 | Kirjasintyyli | 7 | Tarran pituus |
| 4 | Tekstikehys/alleviivaus | | |

Muotoilun muokkaaminen

- 1 Paina .
- 2 Valitse muokattava muotoiluasetus navigointinäppäimillä ja paina .
- 3 Valitse tarrassa käytettävä asetus ja paina .

Kirjasintyyppi

Voit valita tarroihisi kolme eri kirjasintyyppiä:



Peruskirjasin AB

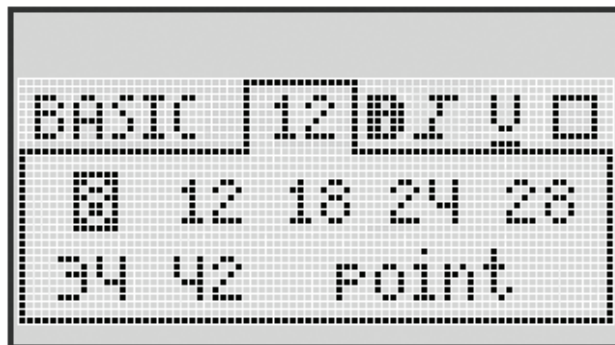
Seriffi AB

Hauska AB

- ♦ Valitse kirjasintyyppi ylös ja alas osoittavilla navigointinäppäimillä.

Kirjasinkoko

Voit valita tarroihisi seitsemän eri kirjasinkokoa:



Saatavilla olevat kirjasinkoot määräytyvät valitsemasi tarran leveyden mukaan. Kirjasinkoko koskee kaikkia tarran merkkejä.

Tarran leveys

6 mm (1/4")

9 mm (3/8")

12 mm (1/2")

19 mm (3/4")

Saatavilla olevat kirjasinkoot

8 pistettä

8, 12, 18 pistettä

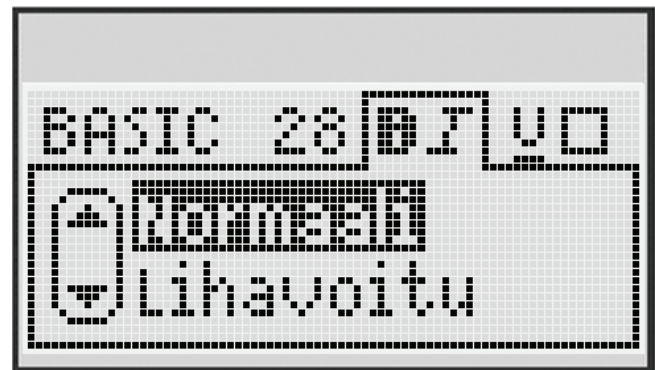
8, 12, 18, 24, 28 pistettä

8, 12, 18, 24, 28, 34, 42 pistettä

- ♦ Valitse kirjasinkoko ylös, alas, vasemmalle ja oikealle osoittavilla navigointinäppäimillä.

Kirjasintyylit

Voit valita kuudesta erilaisesta kirjasintyylistä:

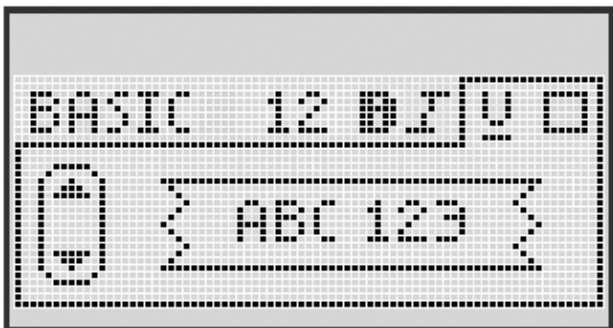


Tavallinen	AaBb
Lihavoitu	AaBb
Kursiivi	<i>AaBb</i>
Rajattu	AaBb
Varjostettu	AaBb
Pystysuuntainen	◀↻↻↻

- ♦ Valitse kirjasintyyli ylös ja alas osoittavilla navigointinäppäimillä.

Tekstikehyksen ja alleviivauksen lisääminen

Voit korostaa tekstiä valitsemalla kehys- tai alleviivaustyylin.



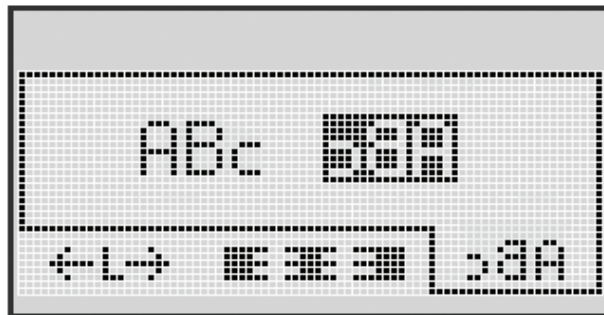
<u>ABC 123</u>	Alleviivaus	ABC 123	Pergamentti
ABC 123	Neliskulmainen	ABC 123	Puhekupla
ABC 123	Pyöristetty	ABC 123	Kukallinen
ABC 123	Kulmikas	ABC 123	Banneri
ABC 123	Teräväkärkinen		

- ♦ Valitse kehys- tai alleviivaustyyli ylös ja alas osoittavilla navigointinäppäimillä.

Tarran tekstin voi alleviivata tai kehystää, mutta molempia ominaisuuksia ei voi käyttää yhtä aikaa. Jos käytät kehyksiä kaksirivisissä tarroissa, molemmat rivit sisällytetään yksiin kehyksiin. Jos käytät alleviivausta kaksirivisissä tarroissa, molemmat rivit alleviivataan.

Peilikuvatekstin käyttäminen

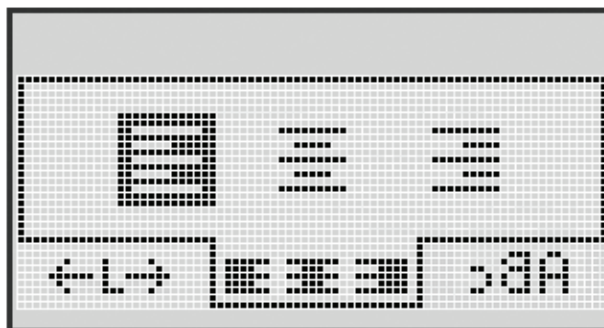
Peilikuvamuoto mahdollistaa tekstin tulostamisen oikealta vasemmalle, aivan kuten näkisit tekstin peilistä.



- ♦ Valitse peilikuvamuoto vasemmalle ja oikealle osoittavilla navigointinäppäimillä.

Tekstin tasaaminen

Voit tasata tarralle tulevan tekstin tulostettavaksi vasemmalle tai oikealle. Oletusarvo on keskitetty.



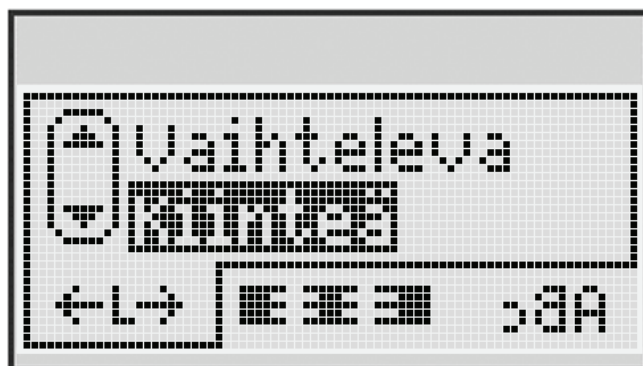
- ♦ Valitse tekstin tasaus vasemmalle ja oikealle osoittavilla navigointinäppäimillä.

Kiinteänpituisten tarrojen luominen

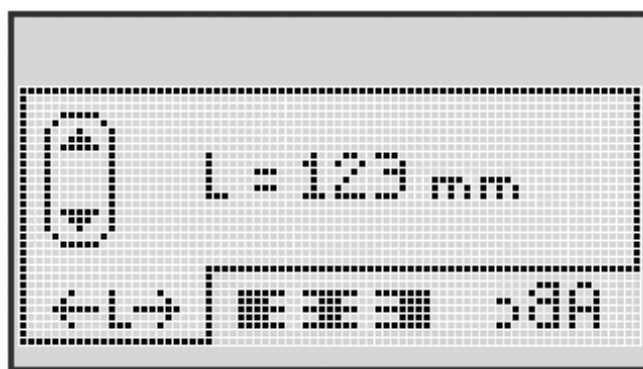
Tarran pituus määräytyy tavallisesti syötetyn tekstin pituuden mukaan. Voit kuitenkin asettaa halutessasi tarran pituuden tiettyä käyttöä varten.

Kun valitset kiinteään tarranpituuden, tarran tekstin kokoa muutetaan automaattisesti tarraan sopivaksi. Jos tekstiä ei voida muuttaa kiinteään tarranpituuteen sopivaksi, näkyy viesti, jossa ilmoitetaan tälle tekstille pienin mahdollinen tarranpituus. Voit valita kiinteänpituisen tarran aina 400 mm:iin (15") saakka.

Kiinteään pituuden asettaminen



- 1 Valitse kiinteä pituus ylös ja alas osoittavilla navigointinäppäimillä.

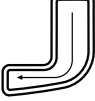


- 2 Valitse tarran pituus ylös ja alas osoittavilla navigointinäppäimillä tai syötä tarran pituus numeronäppäimillä.

Kaksirivisten tarrojen luominen

Voit tulostaa tarraan korkeintaan kaksi riviä. 6 mm:n (1/4") tarroihin voidaan tulostaa vain yksi tekstirivi.

Toimi seuraavasti

- 1 Kirjoita ensimmäisen rivin teksti ja paina .
- 2 Kirjoita toisen rivi teksti.
- 3 Tulosta painamalla .

Kuvien, symbolien erikoismerkkien käyttäminen

Tarroihin voidaan lisätä kuvia, symboleja, välimerkkejä ja muita erikoismerkkejä.

Kuvien lisääminen

Tarrakirjoittimella voidaan tulostaa seuraavia kuvia.

Toimi seuraavasti

- 1 Paina , valitse **Kuvat** ja paina .
- 2 Valitse haluamasi kuva ylös, alas, vasemmalle ja oikealle osoittavilla navigointinäppäimillä.
- 3 Kun löydät sopivan kuvan, lisää se tarraan painamalla -näppäintä.

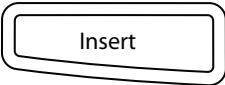
Symbolien lisääminen

Tarrakirjoitin tukee alla esitettyä laajennettua symbolimerkistää.

?	!	—	-	:
'	"	,	.	;
'	i	¿	/	\
&	@	#	%	‰
	(	)	{	}
[	]	°	•	*
+	-	x	÷	√
^	~	≈	=	≠
±	<	>	≤	≥
€	£	\$	¢	¥
1/3	2/3	1/8	5/8	7/8
1/4	1/2	3/4	3/8	§
0	1	2	3	4

5	6	7	8	9
0	1	2	3	4
5	6	7	8	9
α	β	γ	δ	ε
ζ	η	θ	ι	κ
λ	μ	ν	ξ	ο
π	ρ	σ	τ	υ
φ	χ	ψ	ω	
Α	Β	Γ	Δ	Ε
Ζ	Η	Θ	Ι	Κ
Λ	Μ	Ν	Ξ	Ο
Π	Ρ	Σ	Τ	Υ
Φ	Χ	Ψ	Ω	

Toimi seuraavasti

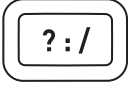
- 1 Paina , valitse **Symbolit** ja paina .
- 2 Valitse symboli ylös, alas, vasemmalle ja oikealle osoittavilla navigointinäppäimillä.
- 3 Kun löydät sopivan symbolin, lisää symboli tarraan painamalla -painiketta.

Symbolinäppäinten käyttäminen

Voit lisätä symboleita nopeasti yleisillä pikanäppäimillä sekä välimerkki- ja valuuttapikanäppäimillä.

Symbolien pikanäppäimet

1 Paina jotakin seuraavista:

-  lisää symbolin.
-  lisää välimerkin.
-  lisää valuuttasymbolin.

2 Valitse haluamasi symboli ja paina .

Kansainvälisten merkkien käyttäminen

Tarrakirjoitin tukee laajennettua latinalaista merkistöä.

Aksenttinäppäimen painamisen jälkeen jonkin kirjaimen painaminen tuo esiin valikon, jossa on kaikki kyseisen kirjaimen mahdolliset muunnelmät.

Jos esimerkiksi kieleksi on valittu ranska ja painat toistuvasti aksenttinäppäintä ja sen jälkeen **a**-kirjainta, näkyviin tulee **a à â æ** ja muut käytettävissä olevat merkit. Eri merkit ja niiden järjestys määräytyvät valitun kielen mukaan.

Aksentillisten kirjainten lisääminen

1 Paina .

Aksentillisen kirjaimen merkki näkyy näytössä.

2 Paina pääkirjainta.

Aksentilliset versiot tulevat näkyviin.

3 Valitse haluamasi merkki vasemmalle ja oikealle osoittavilla navigointinäppäimillä ja paina .

Tulostusvaihtoehdot

Voit esikatsella tarraasi ja tulostaa useita tarroja.

Tarran esikatselu

Voit tarkastella tarrasi tekstiä ja muotoilua ennen tulostusta.

Toimi seuraavasti

- ◆ Paina .

Tarran pituus tulee näkyviin. Tarvittaessa tarran teksti vierii näytössä.

Useiden tarrojen tulostaminen

Jokaisella tulostuskerralla sinulta kysytään, montako kappaletta haluat tulostaa. Voit tulostaa jopa kymmenen tarraa kerralla.

Toimi seuraavasti

- 1 Paina .
- 2 Valitse tulostettavien tarrojen määrä ja paina .

Tulostuksen jälkeen tarrojen oletusmääräksi palautetaan 1.

Tarrakirjoittimen muistin käyttäminen

Tarrakirjoittimessa on tehokas muistiominaisuus, jonka avulla voit tallentaa jopa yhdeksän usein käyttämäsi tarran tekstit. Voit hakea tallennettuja tarroja ja lisätä tallennetun tekstin tarraan.

Tarran tallentaminen

Voit tallentaa jopa yhdeksän usein käytettyä tarraa. Tarraa tallennettaessa tallennetaan teksti ja kaikki muotoilut.

Nykyisen tarran tallentaminen

- 1 Paina . Näyttöön tulee ensimmäinen käytettävissä oleva muistipaikka.
- 2 Voit siirtyä paikasta toiseen navigointinäppäimillä.
Voit tallentaa uuden tarran mihin tahansa muistipaikkaan.
- 3 Valitse muistipaikka ja paina .
Tarrasi tallennetaan, ja palaat automaattisesti tarraan.

Tallennettujen tarrojen avaaminen

Muistiin tallennettujen tarrojen avaaminen myöhemmin on helppoa.

Toimi seuraavasti

- 1 Paina . Näyttöön tulee ensimmäinen muistipaikka.
- 2 Valitse avattava tarra navigointinäppäimillä ja paina .

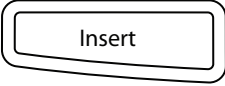
Muistipaikka tyhjennetään valitsemalla muistipaikka ja painamalla sitten .

Tallennetun tekstin lisääminen

Voit lisätä tallennetun tarran tekstin nykyiseen tarraan. Ainoastaan tallennettu teksti lisätään, ei muotoilua.

Toimi seuraavasti

1 Vie osoitin nykyisellä tarralla siihen kohtaan, johon haluat lisätä tekstin.

2 Paina , valitse **Tallennettu teksti** ja paina .

Näyttöön tulee ensimmäinen muistipaikka.

3 Valitse lisättäväksi haluamasi teksti navigointinäppäimillä.

4 Paina .

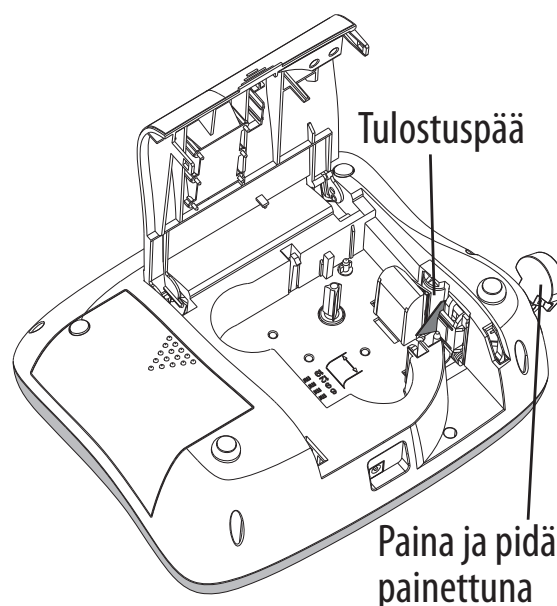
Teksti lisätään nykyiseen tarraan.

Tarrakirjoittimen huoltaminen

Tarrakirjoittimesi on suunniteltu toimimaan pitkään, eikä sitä juurikaan tarvitse huoltaa. Puhdista tarrakirjoittimesi ajoittain, niin se toimii hyvin. Puhdista leikkuuterä aina tarrakasettia vaihtaessasi.

Leikkuuterän puhdistaminen

- 1 Irrota tarrakasetti.
- 2 Paina leikkuripainiketta ja pidä sitä painettuna saadaksesi leikkuuterän esille. Katso Kuva 6.
- 3 Puhdista terän molemmat puolet alkoholiin kastetulla pumpulitupolla.



Kuva 6

Tulostuspään puhdistaminen

- 1 Irrota tarrakasetti.
- 2 Irrota puhdistusväline tarrakotelon kannesta.
- 3 Pyyhi tulostuspäätä varovasti työkalun pehmustetulla puolella. Katso Kuva 6.

Vianmääritys

Tarkastele seuraavia ratkaisuja, jos tarrakirjoittimesi ei toimi oikein.

Ongelma/Virheviesti	Ratkaisu
Ei näyttöä	• Varmista, että laitteeseen on kytketty virta. • Kytke virtamuunnin ja lataa akku. Katso Akun lataaminen.
Huono tulostuslaatu	• Kytke virtamuunnin ja lataa akku. Katso Akun lataaminen. • Puhdista tulostuspää. • Varmista, että tarrakasetti on asennettu oikein. • Vaihda tarrakasetti.
Leikkuri ei toimi kunnolla	Puhdista leikkuuterä. Katso Tarrakirjoittimen huoltaminen .
Tulostaa...	Mitään toimenpiteitä ei tarvita. Viesti häviää, kun tulostaminen on loppunut.
Liikaa merkkejä Puskurimuistissa on liikaa merkkejä.	Pyyhi joitain merkkejä tai kaikki merkit puskurimuistista.
Liian monta riviä Olet ylittänyt suurimman sallitun rivimäärän.	• Pyyhi jokin rivi, jotta teksti sopii tarran leveydelle. • Aseta leveämpi tarrakasetti.
Lataa akku! Akku on lähes tyhjä.	Kytke virtamuunnin akkuun ja lataa akku. Katso Akun lataaminen .
Akkuvika! Akkua ei ole asennettu oikein tai akku on vahingoittunut.	• Varmista, että akku on asennettu oikein. Katso Akun asentaminen. • Vaihda akku.

Ongelma/Virheviesti	Ratkaisu
Odota, akku latautuu.	Anna akun latautua, ennen kuin kytket virran pois laitteesta.
Teippi juuttunut. Moottori on pysähtynyt, koska tarra on jumittanut sen.	• Irrota kiinni juuttunut tarra ja vaihda tarrakasetti. • Puhdista leikkuuterä.

Lisäohjeita saat DYMOn verkkosivuilta osoitteessa **www.dymo.com**.

Palautetta käyttöoppaasta

Pyrimme jatkuvasti kehittämään tuotteidemme käyttöohjeita.

Palautteesi on meille erittäin tärkeää.

Ole hyvä ja lähetä meille käyttöohjeitamme koskevia kommentteja tai ehdotuksia. Muista antaa palautteesi yhteydessä seuraavat tiedot:

- Tuotteen nimi, versionumero ja käyttöoppaan sivunumero
- Lyhyt kuvaus virheellisistä tai epäselvistä ohjeista, tarkennusta vaativista kohdista yms.

Myös täysin uudet ohjeita koskevat aiheet ovat tervetulleita, jos käyttöoppaasta mielestäsi puuttuu jotain tärkeää.

Lähetä sähköpostia osoitteeseen: **documentation@dymo.com**

Huomaathan, että tämä sähköpostiosoite on vain käyttöopasta koskevaa palautetta varten. Tekniset kysymykset tulee esittää asiakaspalveluun.

Ympäristötiedot

Ostamasi laitteen tuotanto on vaatinut luonnonvarojen käyttöä. Laite saattaa sisältää terveydelle ja ympäristölle vaarallisia ainesosia.

Ympäristön kuormittamisen välttämiseksi suosittelemme hävittämään laitteen sopivia kierrätysjärjestelmiä hyödyntämällä. Kierrätysjärjestemien avulla valtaosa laitteen materiaaleista voidaan kierrättää tai käyttää uudelleen ympäristöä säästävällä tavalla.

Laitteeseen merkitty rastitettu roskakorisymboli ilmaisee, että laite tulee hävittää kierrättämällä se oikein.



Ota yhteyttä paikallisiin kierrätys- ja jäteviranomaisiin, jos tarvitset lisätietoa tämän tuotteen hävittämisestä, uudelleen käyttämisestä tai kierrättämisestä. Kysy DYMOLta lisää tuotteiden ympäristövaikutuksista.

Tuote on CE-merkitty EMC-direktiivin (sähkömagneettinen yhteensopivuus) ja pienjännitedirektiivin mukaisesti, ja se on suunniteltu vastaamaan seuraavia kansainvälisiä standardeja:

US FCC Class B Compatibility

Turvallisuus – UL, CUL, TUV, CE, T-Mark, SAA, BABT, C-Tick

EMC (sähkömagneettinen yhteensopivuus)- ja EMI (sähkömagneettinen häiriö) -yhteensopivuus
EN 55022; EN 61000 (+ lisäykset)

RoHS 2002/95/EY



Newell RubbermaidTM
Brands That Matter

Produced by:

DYMO bvba, Industriepark-Noord 30
B-9100 Sint-Niklaas - Belgium

A Newell Rubbermaid Company
www.newellco.com

Made in China © 2009 DYMO

W002744 07/09 DIS-107